

*Résolu:* D'approuver les plans du bain public du quartier Papineau, tel qu'amendé par cette Commission.

11.—*Résolu:* De modifier les plans du bain public du quartier St-Denis conformément à l'étendue corrigée de l'emplacement dudit bain.

12.—*Résolu:* De fermer le bain de l'île Ste-Hélène, samedi prochain, mais que les bains Hochelaga, Gallery, et Dagenais-Turner restent ouverts une semaine de plus.

*Ajournement.*

J.-I. FLYNN,  
*Secrétaire.*

**COMMISSION DE POLICE**

*Compte rendu de l'assemblée spéciale du 21 septembre*

Sont présents: MM. les échevins Proulx, président, Marin, Couture et Roy.

1.—Les lettres suivantes sont soumises par le Surintendant de Police:

(1) A l'effet d'opérer le virement de \$200 du crédit affecté aux "gages des constables" et d'appliquer ce montant au paiement de M. J.-J. O'Brien comme professeur de jiu-jitsu dans le corps de Police.

(2) A l'effet d'opérer le virement d'un montant de \$150 sur le crédit affecté aux "gages des constables" et d'appliquer ledit montant à la pose d'une fenêtre et d'une porte au poste de Police No 12.

*Résolu:* D'approuver lesdites lettres et de présenter au Conseil un rapport en conséquence.

2.—Soumise et lue une lettre de M. O. Lemyre, demandant à cette Commission de se rendre à la demande du Greffier de la Cité et de le transférer de la Cour du Recorder au bureau du Greffier de la Cité.

Déposée sur le bureau.

*Ajournement*

JOHN-J. BARRY,  
*Secrétaire.*

**CONSEIL MUNICIPAL**

ASSEMBLÉE SPÉCIALE DU 27 SEPTEMBRE

ORDRE DU JOUR

**RAPPORT**

1. *Aqueduc.*—Pour accorder le contrat pour l'agrandissement de l'aqueduc.

**REGLEMENT**

2. 1ère, 2ème et 3ème lectures d'un règlement *re* service d'électricité municipal. (Roy). (14 Juin.)

**RAPPORTS**

3. *Finances et Voirie.*—Pour construire certains trottoirs en asphalte seysell. (13 Sept.)

4. *Finances et Voirie.*—Pour construire certains trottoirs en dalles de pierre Danforth. (13 Sept.)

5. *Finances et Voirie.*—Pour construire certains trottoirs en dalles de pierre Danforth. (13 Sept.)

**REGLEMENTS**

6. 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'établir une bibliothèque publique. (Mercier.) (21 fév.—*imprimé.*) \*\*

7. 2ème et 3ème lectures d'un règlement amendant le règlement No 260 *re* édifices. (Leclaire.) (2 mars—*imprimé.*) \*\*

8. 2ème et 3ème lectures d'un règlement amendant et codifiant les règlements relatifs à l'hygiène. (Dagenais.) (9 mars—*imprimé.*)\*

9. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement concernant les édifices sur certaines rues. (Yates.) (23 mars.)\* \*\*

10. 1ère, 2ème et 3ème lectures d'un règlement amendant le règlement No. 210 concernant la Cie des Tramways. (Sadler.) (30 mars.)\* \*\*

*Resolved:* That the plans for the Papineau public bath be approved as amended by this Committee.

11.—*Resolved:* That the plans for St. Denis ward public bath be modified in accordance with the corrected area for the site of the same.

12.—*Resolved:* That St. Helen's Island bath be closed Saturday next, but that the Hochelaga, the Gallery and the Dagenais-Turner baths be kept open for one week longer.

*Adjourned.*

J. I. FLYNN,  
*Secretary.*

**POLICE COMMITTEE**

*Report of special meeting held the 21st of September.*

Present: Ald. Proulx, chairman, Marin, Couture and Roy.

1.—The following letters were submitted by the Superintendent of Police:

(1) To vary \$200 from "Constables wages" and to apply said sum to pay Mr. J. J. O'Brien as professor of jiu-jitsu in the police force.

(2) To vary \$150 from "Constables wages" and apply the same to placing a window and door at No. 12 Police station.

*Resolved:* To approve of said letters and to report to Council accordingly.

2.—Submitted and read a letter from Mr. O. Lemyre, asking this Committee to comply with the request of the City Clerk and that he be transferred from the Recorder's Court to the City Clerk's office.

Laid on the table.

*Adjourned.*

JOHN J. BARRY,  
*Secretary.*

**CITY COUNCIL**

SPECIAL MEETING OF THE 27th of SEPTEMBER

ORDER OF THE DAY.

**REPORT**

1. *Water.*—To award contract for enlargement of Aqueduct.

**BY-LAW**

2. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law *re* Municipal Electric Plant. (Roy.) (14th June)

**REPORTS**

3. *Finance and Road.*—To construct certain sidewalks with seysell asphalt. (13 Sept.)

4. *Finance and Road.*—To construct certain sidewalks with Danforth flags. (13 Sept.)

5. *Finance and Road.*—To construct certain sidewalks with Danforth flags. (13 Sept.)

**BY-LAWS**

6. 2nd and 3rd reading of a by-law for the establishment of a public library. (Mercier.) (21st Feb.—*printed.*) \*\*

7. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 *re* buildings. (Leclaire.) (2nd March—*printed.*) \*\*

8. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend and codify the by-laws concerning health. (Dagenais.) (9th March—*printed.*) \*

9. 1st, 2nd 3rd reading of a by-law concerning buildings on certain streets. (Yates.) (23rd March.)\* \*\*

10. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 210 *re* Montreal St. Ry. Co. (Sadler.) (30th March.)\* \*\*